

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ЧЕТЫРНАДЦАТАЯ СЕССИЯ

Официальные отчеты



ПЛЕНАРНОЕ
802-е ЗАСЕДАНИЕ

Вторник,
22 сентября 1959 г.,
10 ч. 45 м.

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Пункт 8 повестки дня: Утверждение повестки дня (продолжение) Первый доклад Генерального комитета (про- должение)	107

Председатель: г-н Виктор А. БЕЛАУНДЕ
(Перу)

ПУНКТ 8 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Утверждение повестки дня (продолжение)

ПЕРВЫЙ ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО КОМИТЕТА (А/4214)

1. Г-н ПАЛАМАС (Греция) (говорит по-английски): По мнению делегации Греции, вопрос о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций — это не вопрос, который можно разрешить простым голосованием в Ассамблее, прежде всего потому, что в настоящее время для такого голосования отсутствуют политические предпосылки. Как хорошо известно, многие делегации придерживаются твердо установившихся взглядов на этот вопрос, которому они придают особо важное значение, и мнения членов Генеральной Ассамблеи резко расходятся. С другой стороны, искренне говоря, мы не думаем, чтобы обсуждение существа этого вопроса могло примирить или даже сблизить противоположные точки зрения. По-видимому, произойдет как раз обратное явление. Такое обсуждение неизбежно ухудшит и без того неблагоприятную обстановку, не говоря уже о том, что нет никакой надежды повлиять на результаты голосований. Таким образом, вместо того чтобы приблизить разрешение вопроса, мы рискуем его отдалить.

2. Если это было верно в отношении предыдущих сессий Генеральной Ассамблеи, то это еще более верно теперь, когда мы имеем дело с чрезвычайно напряженным положением в Азии. В результате недавних событий в Тибете, тревожного положения в Лаосе, а также трений, существующих в других местах этого района, атмосфера повсюду накаляется все больше и больше. Обсуждение вопроса о представительстве Китая по существу, по необходимости, затронет все эти, — говоря без преувеличения, — по меньшей мере чрезвычайно спорные вопросы. Это, в свою очередь, приведет к крайнему ухудшению существующей напряженности. Мы полагаем, что идти на такой риск было бы со стороны Организации Объединенных Наций в высшей степени неразумно. Организация Объединенных Наций должна принимать меры, способствующие примирению, а не ведущие к разделению. В особенности ввиду надежд, возлагаемых на личные контакты между Председателем Совета министров Советского Союза г-ном Хрущевым и Президентом Соединенных Штатов г-ном Эйзенхауэром, предупреждение тех или иных действий, которые могли бы неблагоприятно отразиться на ходе их переговоров, представляется разумным.

3. Указывалось на то, что долг Организации Объединенных Наций обсуждать спорные вопросы. Это совершенно верно, однако, в каждом подобном случае предполагается, что Генеральная Ассамблея должна стремиться к смягчению противоречий и к достижению некоторого прогресса в урегулировании этих спорных вопросов. Обсуждение не есть самоцель, а цель урегулирования спора. Судя по ходу прений, имевших место в течение последних нескольких лет, и наших прений, — хотя и весьма ограниченных по своему масштабу, — происходивших в течение текущего года по этому вопросу, не трудно убедиться в том, что такой образ действий не только не способствовал улучшению

положения, а наоборот способствовал его ухудшению. Даже делу представительства Китая такой образ действий приносит больше вреда, чем пользы.

4. По нашему мнению, вопрос этот должен стать предметом переговоров между главными заинтересованными сторонами, после того как будут восстановлены мирные условия, способствующие взаимному доверию и взаимопониманию. В этом отношении мы разделяем мнение министра иностранных дел Ирландии [800-е пленарное заседание], однако мы полагаем, что такие переговоры должны создать возможность для конструктивного рассмотрения этого вопроса в Ассамблее, а не явиться результатом подобного обсуждения. Мы придерживаемся этого мнения потому, что при отсутствии необходимой подготовки путем дипломатических переговоров рассмотрение этого вопроса Генеральной Ассамблеей может вновь не достигнуть своей цели.

5. В ходе последней сессии Генеральной Ассамблеи греческая делегация приветствовала возможность дипломатических переговоров между представителями Соединенных Штатов и правительства Пекина, которые в то время предполагалось провести в Варшаве. К сожалению, вследствие хода событий наши ожидания не оправдались; однако мы надеемся, что в будущем нам удастся добиться успеха там, где в прошлом мы потерпели неудачу.

6. В свете этих соображений мы будем голосовать за рекомендацию Генерального комитета, предлагающего пока не рассматривать этого вопроса [А/4214, пункты 7—8]. Само собой разумеется, мы будем голосовать также против поправок, предложенных делегацией Непала [А/L.261].

7. Г-н ШИК (Венгрия) (говорит по-английски): Разрешите мне воспользоваться впервые предоставляющейся мне возможностью выступить с этой трибуны, для того чтобы поздравить вас, г-н Председатель, от имени делегации Венгрии с избранием на пост Председателя настоящей сессии Генеральной Ассамблеи и выразить надежду, что эта сессия будет способствовать улучшению взаимопонимания.

8. Правительство Индии хорошо сделало, предложив включить в повестку дня вопрос о представительстве Китая. Таким образом, Индия внесла на рассмотрение Ассамблеи вопрос, в

буквальном смысле слова, затрагивающий само существование Организации Объединенных Наций.

9. Четвертая часть населения всего земного шара живет в Китайской Народной Республике, и каждый день мы видим изумительные результаты глубоких социальных сдвигов, происходящих в этой стране. Уровень жизни сотен миллионов людей все время улучшается благодаря разрешению социальных и экономических проблем, возникших много столетий тому назад. Освобождающиеся от колониальной зависимости народы Азии и Африки с большим интересом следят за этими событиями, принимающими такие гигантские масштабы. Нет ничего удивительного в том, что те, кто хотел бы увековечить колониальную зависимость народов, не радуются такому прогрессу.

10. Рекомендация правительства Индии касается не только Китая, — находящегося в настоящее время в процессе стремительного развития, — но и международной организации. Если Организация Объединенных Наций не разрешит вопроса о представительстве Китая, она может легко обречь себя на ту же участь, которая постигла Лигу Наций. Каждая из находящихся здесь делегаций отдает себе отчет в том, что этот вопрос все еще не разрешен. Никто в настоящее время не может больше считать, что лица, занимающие принадлежащее Китаю место, представляют настоящий Китай; они сами этого не считают.

11. Поэтому с точки зрения самой Организации Объединенных Наций инициатива, проявленная правительством Индии, вполне оправдана. Целесообразность этого шага несколько не уменьшается в связи с тем, что автор этой рекомендации сам, вероятно, считался с возможностью внесения делегацией Соединенных Штатов обычной контррекомендации. Даже в таких обстоятельствах целесообразно было внести эту рекомендацию, так как настоящие прения по вопросу о повестке дня открывают все большему числу государств-членов Организации глаза на способы, используемые для того, чтобы воспрепятствовать разрешению вопроса о представительстве в Организации Объединенных Наций такой великой нации, как Китай.

12. Инициатива делегации Непала также была вполне уместной, потому что, когда она увидела, что Генеральный комитет намеревается вновь, по инициативе Соединенных Штатов

лишить Генеральную Ассамблею возможности обсуждать этот вопрос, она внесла поправку, дающую возможность прениям состояться. Против рассмотрения этого вопроса встают главным образом те, кто опасается, что правда станет широко известной.

13. Поэтому не трудно себе представить, почему делегация Соединенных Штатов сначала представила Генеральному комитету проект резолюции [A/4214, пункт 7], имевший целью отклонить рассмотрение на настоящей сессии Генеральной Ассамблеи предложения, направленного на исключение лиц, занимающих место за столом среди нас, и приглашение представителей Китайской Народной Республики. Не трудно также понять, почему вчера делегация Соединенных Штатов резко выступила против поправки, внесенной делегацией Непала.

14. Такой образ действий делегации Соединенных Штатов фактически указывает на то, что она сама не уверена в обоснованности своей позиции. Совершенно очевидно, что эта делегация не прилагала бы таких усилий, чтобы воспрепятствовать обсуждению этого вопроса, если бы она была уверена в том, что Генеральная Ассамблея, после исчерпывающих прений по этому вопросу, вынесет постановление сохранить существующее положение. В течение последних нескольких лет большинство выступавших в Генеральной Ассамблее ораторов требовало изменения теперешнего положения. Поэтому, хотя правительство Соединенных Штатов все еще может принуждать своих союзников откладывать прения по этому вопросу, оно не может заставить их считать теперешнее положение нормальным. Таким образом отсрочка прений по этому вопросу была бы равносильной уклонению от правды, нежеланию считаться с действительностью и попыткой замаскировать тот факт, что резолюции Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций прикрывают очевидную ложь.

15. Правительство Соединенных Штатов все еще может заставить своих союзников голосовать за отсрочку прений, — союзников, которые, по правде говоря, все более и более чувствуют себя неловко за свои действия, — но оно не может их больше заставить открыто выступать в прениях в оправдание теперешнего абсурдного положения дел. Именно этим обстоятельством и объясняются усилия правительства Соединенных Штатов добиться отсрочки прений.

16. С этой целью приводились доводы, главным образом делегацией Соединенных Штатов, которые либо не имели никакой связи с рассматриваемым вопросом, либо представляли собой искажение фактов. Известно, что в течение нескольких лет некоторые ведущие империалистические круги Запада всеми способами старались посеять раздор между стремительно развивающейся Китайской Народной Республикой и великим народом Индии. Такие махинации были обречены с самого начала на неудачу, так как никакие иностранные интересы не в силах подорвать уз дружбы, связывающих и связывавших в течение многих веков оба эти народа и сложившихся в результате добрососедских отношений и на основе аналогичного опыта в борьбе против колонизаторов. Даже если между этими двумя народами и возникают и могут и в дальнейшем возникнуть некоторые проблемы, они будут разрешены посредством мирных переговоров в соответствии с интересами тесно сплоченной семьи народов Азии.

17. Несмотря на то, что все эти усилия остаются тщетными, по все вероятности, мы будем свидетелями подобных махинаций и в будущем. Правящим кругам Индии хорошо известно, — и они открыто это признают, — что на той стадии развития, на которой находился Тибет, нельзя было долгие мириться с крайне отсталыми социальными, экономическими и культурными условиями жизни, существовавшими в этой стране. Злоупотребляя терпением народных масс, жаждущих социальных перемен, — никто не станет отрицать, что в течение многих лет эти массы действительно проявляли исключительное терпение, — используя максимально то обстоятельство, что Тибет граничит с Индией, известные круги Тибета, в целях сохранения отсталого уровня жизни в стране, пользовались с помощью реакционных международных кругов всевозможными ухищрениями для подрыва законности и порядка и нарушения добрососедских отношений.

18. Между прочим, следует отметить, что оратор, ссылавшийся в настоящих прениях на Венгрию, лишь ослабил свою собственную позицию, так как он тем самым подчеркнул роль, которую играют Соединенные Штаты и международные реакционные силы, и интересы, которые они защищают в проведении клеветнической кампании против Китайской Народной Республики. Разница, быть может, состоит лишь в том, что правительство Соединенных Штатов не предложило — по крайней мере открыто —

20 млн. долл. на поддержку контрреволюционного движения в Тибете. Приобретенный им опыт, по-видимому, заставил его проявить большую осторожность в этом отношении. Во всяком случае, обе эти попытки были с самого начала обречены на полную неудачу.

19. Однако все это к делу не относится. Вопрос состоит в том, допустит ли Ассамблея, чтобы ее еще раз обманули и заставили избежать обсуждения вопроса о представительстве Китая. Допуская, чтобы ее обманывали, Генеральная Ассамблея не причинит ущерба ни Китайской Народной Республике, ни китайскому народу, а только себе самой и нашей международной организации.

20. Опираясь на могучие народные массы, Китайская Народная Республика будет беспрепятственно и неуклонно продвигаться вперед, несмотря на то, что Соединенные Штаты и некоторые другие государства не признали ее, и даже несмотря на то, что ее представители не присутствуют на настоящей Ассамблее. В скором времени Китайская Народная Республика перегонит во многих областях своих прежних колонизаторов, умноживших свое богатство и поднявших уровень жизни в своих странах частично за счет китайского народа. Присутствующие здесь делегации, представляющие государства, граничащие с Китайской Народной Республикой, могут подтвердить это в назидание тем, кто не желает этому верить. Я сам могу это подтвердить на основании моего личного опыта, так как я несколько месяцев тому назад побывал в Китайской Народной Республике и посетил многие места. Что касается ложных утверждений, которые мы здесь слышали, то я по собственному опыту могу заявить, что я видел освобожденный, счастливый народ, который строит новую, привольную жизнь, основанную на взаимном доверии между народом и его правителями.

21. Однако не для Китайской Народной Республики, а для самой Организации важно урегулировать этот вопрос. Представляется крайне иллюзорным для международной организации пытаться обсуждать вопросы международного мира и безопасности, а также проблему всеобщего разоружения и, среди прочего, вопрос о судьбе народов Азии, игнорируя один из сильных факторов международной жизни, а именно, Китайскую Народную Республику, мощь которой непрерывно растет. Такой образ действий постепенно подрывает авторитет и значение

роли Генеральной Ассамблеи и в то же время ставит под вопрос само существование Организации.

22. Чем дольше будет продолжаться это фальшивое положение, создаваемое в силу навязанных нам резолюций, тем более Организация Объединенных Наций будет подвергаться риску оказаться в положении Лиги Наций. Чем дольше Генеральная Ассамблея в своих резолюциях будет отказываться смотреть правде в глаза, тем больше будет оснований у тех, кто пытается отсрочить разрешение этого вопроса, стыдиться своей позиции.

23. Поэтому в интересах успешной работы Организации Объединенных Наций и в целях укрепления международного сотрудничества венгерская делегация будет голосовать за поправки, внесенные делегацией Непала, так как они способствуют проведению в жизнь принципов Устава. Если же Генеральная Ассамблея не примет поправки Непала, венгерская делегация будет голосовать против проекта резолюции, внесенного в Генеральном комитете делегацией Соединенных Штатов, ввиду того что этот проект противоречит Уставу Организации Объединенных Наций и нарушает интересы международного мира и безопасности.

24. Г-н ЛЕКЕРИКА (Испания) (говорит по-испански): Я не ожидал, что мне представится возможность поздравить вас, г-н Председатель, до того как начнутся общие прения. Тем не менее, эта возможность представляется мне уже теперь и, перефразировав испанскую поговорку, гласящую, что счастливое событие никогда не приходит слишком поздно, я могу сказать, что мне трудно себе представить что-нибудь более приятное, чем возможность в качестве представителя старейшего из всех государств, в которых говорят на испанском языке, принести мои поздравления такому блестящему оратору и такому достойному представителю общей испанской культуры.

25. Я выступаю с этой трибуны, чтобы сказать, что моя делегация готова безоговорочно поддержать рекомендацию Генерального комитета, предлагающего Генеральной Ассамблее отклонить требование Индии и не рассматривать на четырнадцатой очередной сессии никаких предложений об исключении представителей правительства Китайской Республики. Поэтому мы, само собой разумеется, будем голосовать против предложения Непала. Мы становились на

ту же точку зрения всякий раз, когда поднимался этот вопрос, но в данном случае по причинам, которые я сейчас объясню, мы полагаем, что недостаточно ограничиться одним лишь голосованием, а что мы должны официально изложить нашу точку зрения перед Ассамблеей.

26. Совершенно очевидно, что возможны два проекта резолюции: одно — отвлеченное, а другое — реалистическое, которое дал представитель Соединенных Штатов в самой искусной и наиболее документально обоснованной речи, какую я когда-либо слышал в этой Ассамблее. Вопрос заключается в том, должны ли мы или не должны принять представителей коммунистического Китая. Отвлеченное толкование было блестяще дано представителем Ирландии и, согласно традициям его страны, представителем Греции. Эти представители считают, что принятие любой резолюции по этому вопросу будет несвоевременным и лишь осложнит проблему, которая, возможно, будет когда-нибудь разрешена, и что вследствие этого Ассамблея не должна ставить на голосование вопроса по существу. Поэтому мы будем голосовать так же как и раньше, с той только разницей, что мотивы голосования у нас будут другие, поскольку, голосуя за этот проект резолюции, моя делегация придерживается реалистической точки зрения, считая коммунистический Китай агрессором, не отвечающим требованиям, предъявляемым государствам для их приема в Организацию Объединенных Наций. Относительно этого не может быть никаких сомнений. Ассамблея решительно осудила китайскую агрессию в своей резолюции, принятой в 1951 году [резолюция 498(V)]. Как мы можем принять в нашу Организацию страну, которую мы торжественно осудили своей же собственной резолюцией, страну, которая, строго говоря, находится с Организацией Объединенных Наций в состоянии войны и с которой, если бы не разделяющий нас тонкий щит перемирия, мы продолжали бы находиться в состоянии войны, причем между Китаем и вооруженными силами Организации Объединенных Наций велись бы открытые военные действия?

27. Будучи христианами, мы следуем евангельскому завету и подставляем другую щеку, не отвечая насилием на насилие. Однако в случае серьезных политических проблем этот принцип должен применяться с осмотрительностью, а в данном случае применение его, возможно, означало бы, что мы пошли слишком далеко и

унижаем Организацию Объединенных Наций, принимая в число ее членов страну, нарушившую принципы Организации Объединенных Наций и не свидетельствующую ни о каком раскаянии за совершенную ею против нас агрессию. Согласно общепринятому принципу уголовного права и установившейся практике, при условии хорошего поведения, преступник может заслужить снисхождение своих судей и срок отбываемого им наказания может быть сокращен. Однако коммунистический Китай, который был торжественно осужден Организацией Объединенных Наций и, по крайней мере, морально отбывает наказание, не обнаруживает никаких признаков раскаяния и продолжает возмущать весь мир грубыми актами агрессии. Вот почему моя делегация решила выступить с этим заявлением: мы считаем, что недостаточно подать только свой голос, что нельзя умалчивать о возмутительных поступках, совершенных коммунистическим Китаем в 1959 году. Мы полагаем, что наш долг состоит в том, чтобы открыто высказать наше осуждение. В 1959 году коммунистический Китай, уже виновный в агрессии, совершил зверское насилие, заняв своими войсками Тибет. Мы читали в газетах подробные отчеты об этом позорном нарушении элементарных законов, которое в некоторых отношениях можно сравнить с событиями в Венгрии, мы видели, как великий духовный вождь, заслуживающий полного уважения по мнению любого народа, исповедующего, подобно нашему народу, свою религию, был изгнан из своей исторической резиденции и был вынужден искать убежища в дружественных странах, которые его приютили. Мы читали отчеты о бесовских актах агрессии и преступлениях, совершенных против несчастных тибетцев, оставшихся верными своей великой религии. Это сопровождалось нарушениями границ, воспоминания о которых еще свежи в нашей памяти и на которых я не буду останавливаться. Мы не можем молчать ввиду оскорбления религиозных чувств, которые нам особенно дороги. Последний акт этого преступного правительства, поведение которого не может не вызвать порицания, заключался в следующем: вместо того чтобы исправиться и получить прощение и доступ в Организацию Объединенных Наций, оно спровоцировало события в Лаосе, на которых я не буду останавливаться, ибо для этого нет достаточного времени, но которые и теперь еще обсуждаются Организацией Объединенных Наций.

28. Тем временем, как на это указал вчера

представитель Соединенных Штатов, агрессия и насилие, а также и другие подобные акты, продолжаются на островах в Тайваньском проливе. Из этого можно сделать только один вывод, а именно, что коммунистический Китай фактически не стремится быть принятым в Организацию Объединенных Наций, так как только страна, которая не хочет быть принятой в Организацию Объединенных Наций, может так себя вести. Моя делегация поэтому, не колеблясь, будет голосовать за предложения Генерального комитета, во-первых, исходя из соображений, побудивших Организацию Объединенных Наций осудить коммунистический Китай, во-вторых, ввиду непрекращающихся нападений коммунистического Китая в течение истекшего года на Тибет и Лаос и, наконец, — к чему скрывать этот факт, — ввиду того что мы видим, как страны-участники Варшавского договора настойчиво добиваются того, чтобы представители коммунистического Китая заняли место среди нас. Может показаться, что нельзя добиться согласия в мире или разрешить мировых проблем до тех пор, пока эта мятежная и беспокойная держава, враждебно в отношении нас настроенная, не примет участия в наших прениях. Все это далеко не обнадеживающее явление, а тот тон, с каким уважаемый Председатель Совета министров Советского Союза говорил здесь об оказываемом давлении, фактически является третьей причиной, по которой мы не только будем голосовать против этого предложения, но и решили высказаться против него. Поэтому делегация Испании поддержит проект резолюции, содержащийся в пункте 7 доклада Генерального комитета [A/4214], и будет голосовать против поправок, внесенных делегацией Непала [A/L.261].

29. Г-н ЛУКАНОВ (Болгария): Г-н Председатель, болгарская делегация присоединяет свои поздравления к приветствиям тех, кто Вас поздравил с вашим единодушным изранием Председателем четырнадцатой сессии Генеральной Ассамблеи.

30. Народы всего мира по достоинству оценят и осудят отчаянные потуги делегации Соединенных Штатов подчинить себе Организацию Объединенных Наций в вопросе о представительстве Китая, навязать Организации реакционные взгляды насчет его характера и не допустить ликвидации «холодной войны». Надо прямо сказать, что «холодная война», отступившая на задний план в этом зале, когда устами Н. С. Хрущева с трибуны говорил ве-

ликий Советский Союз, снова вводится в атмосферу четырнадцатой сессии делегатом Соединенных Штатов Америки. Мы являемся свидетелями настойчивости, достойной лучшего применения.

31. Вот уже десять лет систематически попирается основной принцип Организации Объединенных Наций, ее принцип универсальности. Уже десять лет, открыто злоупотребляя своим влиянием и проявляя злую волю, Соединенные Штаты лишают самый многочисленный народ земного шара — великий китайский народ — права на законное представительство в Организации Объединенных Наций, т.е. лишают права на представительство в Организации Объединенных Наций каждого четвертого гражданина нашей планеты.

32. В осуществлении права народного Китая занять свое законное место в Организации Объединенных Наций заинтересована не только Китайская Народная Республика и все миролюбивые народы, но заинтересована прежде всего сама наша Организация.

33. Китайская Народная Республика в настоящий момент готовится к празднованию своей десятой годовщины. За этот чрезвычайно короткий срок Китайская Народная Республика добилась огромных и изумительных успехов в своем экономическом и культурном развитии. Отсталый и полуколониальный Китай прошлого превратился в могучую державу, превратился в важный фактор мира на Дальнем Востоке и во всем мире. Перед лицом того, во что выросла сегодня Китайская Народная Республика, не найдется человека, который мог бы усомниться в том, что, и не заседая в Организации Объединенных Наций, она и в дальнейшем будет развиваться такими же темпами. Как видно, Китайская Народная Республика преуспевает вопреки дискриминации, проводимой в отношении ее Соединенными Штатами Америки. Но попытается ли кто-нибудь отрицать, что отсутствие Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций неблагоприятно отразилось и отражается на авторитете и престиже этой Организации, на самой практической деятельности ее при осуществлении великих целей, во имя которых она была создана и должна работать?

34. Пришло время понять, что позиция, занятая Соединенными Штатами в отношении представительства Китая в Организации Объединенных

Наций, прежде всего наносит ущерб самой Организации Объединенных Наций, а следовательно и всем остальным государствам-членам Организации. Продолжая действовать в этом направлении, Соединенные Штаты Америки пытаются ограничить влияние и авторитет Организации Объединенных Наций, пытаются тормозить ее работу, направленную на разрешение больших международных вопросов. Нас, государств-членов Организации Объединенных Наций, в данном случае интересуют не соображения, диктующие политику Соединенных Штатов в отношении Китайской Народной Республики. Право Китайской Народной Республики занять свое место в Организации Объединенных Наций не должно ставиться в зависимость от соображений отдельных государств. Организация Объединенных Наций не является организацией правительств, она не является клубом одинаково мыслящих стран, государств с одинаковыми социальными режимами; она не является союзом государств, созданным для узких целей, и, конечно, еще в меньшей степени одним из тех блоков, к которым послевоенная американская политика проявляет очевидную слабость. Организацию Объединенных Наций нельзя уподоблять НАТО или СЕАТО. Членами Организации Объединенных Наций являются страны с различными общественными и экономическими системами, с различными формами правления независимо от того, нравятся или нет друг другу эти системы или формы правления. Чрезвычайно важная роль Организации Объединенных Наций именно и состоит в том, чтобы она все в большей степени становилась местом, где решаются проблемы нашей современности при помощи усилий всех больших и малых государств и, конечно, прежде всего с помощью усилий великих держав, которые в силу вещей и согласно Уставу Организации Объединенных Наций несут особые обязанности и главную ответственность за сохранение и поддержание мира.

35. Между тем, десять лет в работе Организации Объединенных Наций и ее самых важных органов, как Совет Безопасности, не принимает участия одна из великих держав — Китайская Народная Республика. Было бы недостойным для Организации Объединенных Наций и для мирового общественного мнения утверждать, что представитель чанкайшистской клики представляет — извините — «великую» силу. На самом деле, никто не осмеливается настаивать на чем-либо подобном, — даже и те, кто продолжает называть его представителем какой-то

призрачной Китайской Республики. Подобное наименование является лишь продуктом дипломатической изобретательности. Всем известно, что этот представитель-фантом представляет только себя и группу китайских беглецов, что так называемое государство, от имени которого он говорит, существует лишь по благоволению Соединенных Штатов на оккупированной Соединенными Штатами китайской земле.

36. Жаль, что приходится занимать внимание Генеральной Ассамблеи, говоря об этом господине, однако, невозможно обойти молчанием тот факт, что он в стенах Организации Объединенных Наций не имеет другой задачи, кроме как отравлять атмосферу своими клеветническими, провокаторскими и подстрекательскими выступлениями. Как пройти мимо его заявления на заседании Генерального комитета о том, что перед чанкайшистским «правительством» стоит одна цель — «восстановить свободу китайского народа»? Эти слова не нуждаются в переводе на простой язык. Они представляют собой открытую угрозу и проповедь войны. Когда представитель ничтожной кучки беглецов, вооруженных до зубов иностранным государством, собирается «освободить» более чем 0,99 всей нации, то история на учит, что речь идет о попытке силой оружия восстановить свергнутый режим, т.е. о военной аванюре. Этот факт не следует недооценивать ввиду ничтожного роста тех, которых чанкайшист представляет здесь, так как вряд ли он позволил бы себе сделать заявление, подобное тому, с которым он выступил в Генеральном комитете, если бы не было других в этом зале, которые заинтересованы слушать именно такие воинственные речи.

37. Что это так, свидетельствуют усилия, которые делегация Соединенных Штатов Америки прилагает для того, чтобы не только помешать Китайской Народной Республике занять свое место в Организации Объединенных Наций, но также и укрепить присутствие здесь представителей чанкайшистской клики. В американской резолюции [A/4214, пункт 7], как известно, специально рекомендуется не рассматривать никакого предложения, ведущего к исключению чанкайшиста. В самом деле, есть что-то очень обидное для Организации Объединенных Наций в этой рекомендации. От Организации Объединенных Наций требуют определенно отказаться, не начиная своей работы, от элементарного права и обязанности любой организации, а именно: проверить качества и законность каждого

представителя, посмотреть не прошмыгнули ли на заседание лица из чужих организаций, которые могли бы быть опасными для ее деятельности. Таким образом то, что является естественным правом любой организации (торговой, индустриальной, благотворительной, политической и др.), отрицается в отношении всемирной организации народов, на которой лежит историческая ответственность за обеспечение мира во всем мире.

38. В действительности, американская делегация должна быть всерьез встревожена тем, что фальшивый представитель Китая, сидящий на чужом месте, будет разоблачен, если она идет на подобные рекомендации и предложения, которые наверняка никто не посмел бы предложить даже на общем собрании какого-нибудь акционерного общества. К сожалению, то, что было бы недопустимым для обыкновенного общества или торгового предприятия, вот уже на протяжении ряда лет оказывается терпимым в Организации Объединенных Наций. Долгие годы подряд отклоняется рассмотрение вопроса о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций и то при обстоятельствах, которые возмущают мировую общественную совесть, потому что совершается явное, очевидное для всех беззаконие, исключается из Организации одна из пяти великих держав — Китайская Народная Республика, ее место узурпируют безответственные люди, которые всем общественным развитием Китая лишены каких бы то ни было прав на китайское представительство.

39. Каким же образом оправдывается некоторыми делегациями и в этом году беззаконие в отношении Китайской Народной Республики? Можно ли считать аргументом пустую формулу, что будто бы ничего не изменилось, что могло бы заставить изменить позицию в этом вопросе тех, кто голосовал в прошлом году против восстановления законных прав Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций? Невозможно признать в качестве аргумента и те соображения, которые делегаты некоторых стран пытались приводить на заседании Генерального комитета, ссылаясь на то, что в настоящий момент существует сильное желание улучшения международной атмосферы и что поэтому не следовало бы ставить на обсуждение вопросы, могущие вызвать разногласия. Это, мягко сказать, странные соображения. Разве не ясно, что именно беззаконие и неправда в отношении великого китайского народа являются одной из причин разногласий,

что ликвидация причин и урегулирование порожденных ими разногласий и является основной задачей Организации Объединенных Наций, а далеко не политика известной птицы, которая, — политика, — никому никогда не помогла и не поможет.

40. Делегация Соединенных Штатов решилась, наконец, выступить с «аргументами» в пользу своей резолюции. И что же? Нас попробовали убедить в том, что речь идет о принятии нового члена в Организацию Объединенных Наций, который будто бы не отвечает требованиям Устава Организации. На самом деле все знают, в том числе и представитель Соединенных Штатов, что Китай является одним из основателей Организации Объединенных Наций, что в этом государстве-учредителе Организации Объединенных Наций произошла перемена режима, а сам Китай как государство, как страна и как народ остался, но что его здесь нет, потому что Соединенные Штаты Америки навязывают вместо него разгромленные самим китайским народом остатки его бывшего режима.

41. Что касается самих «аргументов» американской делегации, обращает на себя внимание то «обвинение» по адресу Китайской Народной Республики, которое состоит в защите и оплакивании «национализированных граждан» в Народном Китае. Вот в чем, оказывается, самый большой «грех» китайских патриотов, который делает их неприемлемыми для бывших эксплуататоров Китая. Стоя на такой узко-классовой позиции, представитель Соединенных Штатов легко перевернул вверх ногами известные исторические истины и обвинил Народный Китай в том, что он, Народный Китай, дал по морде всем, кто пытался вмешаться в его внутренние дела или совершал агрессию у его границ. Но стоять на узко-классовой позиции в делах внутренней политики страны — это еще одно дело, а международное положение требует, чтобы Организация Объединенных Наций не позволила Соединенным Штатам столкнуть ее с позиции международного органа и превратить ее в филиал госдепартамента, так как тогда она потеряет свой смысл. Мы понимаем, что некоторым кругам Соединенных Штатов не хочется уходить с Тайваня, откуда они должны будут перебраться сразу же по восстановлении прав Китая в Организации Объединенных Наций. Но, повторяю, вопрос этот будет решен не в соответствии с желанием одного государства, а в соответствии со здравым смыслом. Еще меньше можно надеяться на успех приемов американской деле-

гации, когда она сваливает с больной головы на здоровую и изображает Китай агрессором. Подумать только — Соединенные Штаты вмешивались грубо во внутренние дела Индонезии; они же держат еще свои войска в Южной Корее; они оккупируют Тайвань; они же имеют военную миссию в Лаосе; опять же они в прошлом году совершили агрессию против арабских государств Ближнего Востока; во всех этих случаях Народный Китай вел противоположную миролюбивую политику и вывел давно уже свои войска с чужих территорий. Но, вопреки неопровержимым данным, нас хотят уверить, что миролюбием отличается политика Соединенных Штатов, а не народного Китая. Поистине зрелище для богов'.

42. Если некоторые американские политики все еще предпочитают закрывать глаза перед действительностью, то это их дело. Все мы знаем, что Советский Союз был признан Соединенными Штатами только на шестнадцатом году после Великой Октябрьской революции. Никто не в состоянии предсказать, сколько лет потребуются Соединенным Штатам для того, чтобы решить вопрос о признании народного Китая. Но подобный вопрос и не является делом Организации Объединенных Наций. Однако делом и долгом Организации Объединенных Наций является восстановление прав Китайской Народной Республики в этой Организации. Организация Объединенных Наций должна смотреть прямо в глаза действительности и принимать меры для разрешения проблем в соответствии с фактами.

43. В данном случае нет более ясного факта, чем тот, что на азиатском континенте существует великая и могущественная держава — Китайская Народная Республика, в которой проживает четверть населения земного шара, которая стремительно шагает по пути экономического и культурного прогресса, по пути мира. Правительство этой великой страны — Центральное правительство Китайской Народной Республики — пользуется беззаветной поддержкой и любовью китайского народа, осуществляет суверенные права над всей огромной территорией страны. Это правительство, и никто другой, представляет Китай. Согласно всем нормам международного права, это правительство является единственным носителем государственной власти. По Уставу Организации Объединенных Наций Китай является одной из пяти великих держав — постоянных членов Совета Безопасности, и одна только Китайская Народная Республика имеет право на все

места, которые сохраняются за этой великой державой в нашей Организации.

44. Разрешение вопроса о присутствии законных представителей китайского народа в Организации Объединенных Наций не только положит конец беззаконию, слишком долго терпимому в Организации Объединенных Наций, не только устранил вопиющую несправедливость, но и удовлетворит мировое общественное мнение. Это, прежде всего, вопрос, который непосредственно связан с самой важной задачей Организации Объединенных Наций — с укреплением мира во всем мире.

45. В настоящий момент, когда надежды на длительный мир увеличиваются, когда народы всех стран вдохновляются растущей верой в то, что наиболее жизненные проблемы современности могут быть разрешены путем мирных переговоров, присутствие в Организации Объединенных Наций представителей великого китайского народа явилось бы само собой неопенимым вкладом в дело мира. Организация Объединенных Наций не должна продолжать быть лишенной сотрудничества миролюбивой силы, которую Китайская Народная Республика может положить на весы по всем вопросам, волнующим нас сегодня. Простой здравый смысл подсказывает, что отсутствующая до сих пор великая держава должна присутствовать при разрешении вопросов о разоружении, о мирном совместном существовании, об использовании космического пространства и всех других международных вопросов. Великую державу нельзя держать вне стен Организации Объединенных Наций, в стороне от живой работы и начинаний, направленных на сохранение и укрепление мира, — дела, для осуществления которого необходимы, как все с большей силой подтверждает сама жизнь, объединенные усилия всех стран. Надо прямо сказать: можно сомневаться в искренности миролюбивых заявлений тех, кто сегодня не допускает Китайскую Народную Республику занять свое место в Организации Объединенных Наций, потому что тот, кто думает всерьез и реально подходить к разрешению таких острых проблем, как, например, проблема разоружения, не может голосовать против восстановления прав Китая в Организации Объединенных Наций.

46. Мы убеждены, что в конце концов здравый смысл восторжествует и в этом вопросе. Мы считаем, однако, что чем скорее это произойдет, тем лучше для мира и для Организации

Объединенных Наций. И если четырнадцатая сессия действительно призвана стать сессией мира, согласно здесь выраженным пожеланиям, которые безусловно разделяются огромным большинством членов Организации, то она в первую очередь должна показать себя достойной такой чести, вписав в качестве отдельного пункта своей повестки дня предложенный Индией вопрос о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций и разрешив этот вопрос в пользу великой Китайской Народной Республики.

47. Болгарская делегация горячо поддерживает индийское предложение и будет голосовать за него.

48. Г-н ПАЛАМАРЧУК (Украинская Советская Социалистическая Республика): Г-н Председатель, мне представляется приятная возможность передать поздравление делегации Украины по случаю избрания вас на высокий пост Председателя Генеральной Ассамблеи и пожелания успеха в выполнении ваших обязанностей.

49. Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций уже на третьем пленарном заседании рассматривает седьмой пункт первого доклада Генерального комитета [A/4214] и поправу Непала [A/L.261] к проекту резолюции Соединенных Штатов Америки, которую Генеральный комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее принять.

50. Содержание этой резолюции известно. Первый ее пункт постановляет отклонить требование Индии о включении в повестку дня очередной сессии пункта, озаглавленного «Вопрос о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций». Согласно второму пункту, предлагается, чтобы Генеральная Ассамблея постановила не рассматривать на четырнадцатой сессии никаких предложений об исключении чанкайшистов, или «о предоставлении места представителям Центрального народного правительства Китайской Народной Республики».

51. Известно также содержание поправки делегации Непала. Представитель Непала г-н Шаха весьма убедительно изложил мотивы, которыми руководствовалась его делегация, внося свою поправку к резолюции Соединенных Штатов Америки. Поправка, на наш взгляд, весьма лаконична и ясна. Она требует заменить в пункт 1 слово «отклонить» словом «удовлетворить», а пункт 2 резолюции опустить. Наша

делегация согласна с поправкой Непала и считает ее вполне приемлемой. Принятие поправки Непала, — а нас не покидает мысль о благоразумии Генеральной Ассамблеи, — дало бы, наконец, возможность настоящей сессии с пользой для дела международного сотрудничества обсудить вопрос о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций.

52. Несколько дней тому назад вами, г-н Председатель, выражалось пожелание, чтобы четырнадцатая сессия Генеральной Ассамблеи явилась Ассамблеей мира. Думаю, что все мы, представляющие в этом международном форуме свои народы и правительства, с должным пониманием разделяем эти надежды. Но, увы, первый доклад Генерального Комитета и содержащиеся в нем рекомендации Генеральной Ассамблее, а также вчерашнее выступление представителя Соединенных Штатов Америки, свидетельствует о том, что необходимость разрядки международной напряженности и ликвидации «холодной войны» всеми доступными средствами, в том числе через Организацию Объединенных Наций, очевидно не входит в расчеты и подлинные намерения тех, кто смазывает машину механического голосования в Организации Объединенных Наций.

53. Для знакомства с содержанием американской резолюции достаточно взять отчеты прошлой сессии Генеральной Ассамблеи. Предложения Соединенных Штатов по обсуждаемому вопросу стереотипны. Более того, они — порождение окаменевшей политики и застывшего мышления.

54. Вчера здесь выступал представитель Соединенных Штатов г-н Робертсон. Что можно сказать об этом выступлении? Американский представитель преподнес Генеральной Ассамблее с этой трибуны букет бумажных цветов, отравленных ядом злопыхательства, безответственных выдумок и вражды к китайскому народу.

55. Излишне занимать время и опровергать политические нелепости. Позволительно, однако, в связи с выступлением американского представителя спросить: верно ли предположение, которое порой высказывается, что Соединенные Штаты Америки хотели бы сделать шаг навстречу теплоте течения международной жизни. Если это верно, то тем более удивительно и непорочно, зачем американскому представителю понадобилось занимать трибуну Ор-

ганизации Объединенных Наций, чтобы раздуть ветры холодной войны.

56. Мы, конечно, понимаем, что попытки отравить атмосферу с первых же дней работы Генеральной Ассамблеи не связаны только с плохим настроением г-на Робертсона. Его грубые и бесцеремонные причитания вне всякого сомнения преследуют лишь одну цель: затруднить шаги, направленные к ликвидации «холодной войны», помешать разрядке международной напряженности и очернить Китайскую Народную Республику в канун ее десятилетнего существования.

57. Даже те, кто обращался к американской делегации с просьбой изложить основные принципы политики Соединенных Штатов в отношении Китайской Народной Республики, должно быть, чувствуют себя неловко после выступления г-на Робертсона, взявшего на себя незавидную роль составителя каталога «грехов» правительства Китайской Народной Республики. Кстати сказать, что-то подобное предпринималось в Соединенных Штатах совсем недавно против правительства одной страны Латинской Америки, пришедшего к власти в результате известных внутренних изменений. Отметим, что в обоих случаях американские обвинения были лживы от начала до конца.

58. Через несколько дней, как об этом уже говорил выступавший до меня уважаемый представитель Болгарии, китайский народ отметит десятую годовщину своего освобождения и создания подлинного народного государства. В эти дни Китайская Народная Республика подводит славные итоги пройденного пути, очень краткого во времени, но насыщенного событиями и достижениями поистине исторического значения. В течение одного лишь десятилетия народный Китай добился таких огромных успехов в деле общественных и социальных преобразований в стране, в развитии своей экономики и культуры, которые вряд ли могут быть сравнимы с целыми столетиями его предшествующего развития.

59. Китайская Народная Республика естественно оказывает огромное влияние на всю международную жизнь и ее нельзя не учитывать, с ней нельзя не считаться, не вступая в очень серьезный конфликт с самой жизнью. Давайте еще и еще раз спросим себя: кому в конечном счете идет во вред отсутствие среди нас, членов Организации Объединенных Наций, представителей законного правительства Китая и кому

такое явно ненормальное и противоестественное положение играет на руку?

60. Кое-кто явно рассчитывал на то, что отказ в восстановлении законных прав законного китайского правительства в Организации Объединенных Наций будет способствовать международной изоляции народного Китая и послужит серьезным препятствием для его быстрого поступательного развития. Сегодня лишь слепые могут не видеть, что это были несерьезные пустые расчеты, в основе которых отсутствовал один весьма существенный момент, а именно: учет способности к величайшему революционному творчеству народа, взявшего в свои руки государственную власть. Совершенно не принималась во внимание, — и сейчас не принимается, — сегодняшняя международная ситуация, исключающая возможность изоляции народного Китая. Все мы очевидцы того, что народный Китай по существу не понес никакого ущерба из-за обструкционистской позиции, занятой по отношению к нему группой держав, возглавляемых Соединенными Штатами Америки.

61. Но зато многое потеряла и — мы в этом убеждены — теряет из-за отсутствия Китая в своих рядах Организация Объединенных Наций. Был нанесен ущерб ее авторитету. Ее действия по важнейшим международным проблемам в известной мере парализованы (в частности, по разоружению). Она не может претендовать на полное осуществление принципа универсальности, важность которого подчеркивается и в ежегодном докладе Генерального Секретаря Организации Объединенных Наций [A/4132 и Add.1]. Искусственным устранением Китая от активного участия в разрешении международных проблем сковывается Организация Объединенных Наций, создается ситуация, когда наши собственные решения, определяющие судьбы мира, окажутся повисшими в воздухе.

62. В результате в выигрыше могут оказаться силы, заинтересованные не в ликвидации международной напряженности, «холодной войны», а в обострении ее, силы, субъективно и объективно усиливающие опасность военной катастрофы, силы, заинтересованные в ослаблении Организации Объединенных Наций.

63. Нам говорят, что включение в повестку дня Ассамблеи вопроса о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций нежелательно, так как это якобы ведет к обострению международной обстановки. Скорее наоборот

рот, предлагая Генеральным комитетом американская резолюция, отклоняющая предложение Индии о включении в повестку дня четырнадцатой сессии Генеральной Ассамблеи вопроса о представительстве Китая, обостряет и усложняет обстановку на сессии, затрудняет разрешение ряда других международных проблем.

64. Далее, противники допуска Китайской Народной Республики в Организацию Объединенных Наций вновь прибегают к абсурдному мифу о том, что новый режим Китайской Народной Республики якобы незаконен с точки зрения международного права и международной политики. Но Китайская Народная Республика — независимое, суверенное государство и, укажем, один из учредителей Организации Объединенных Наций. Она юридически признана большой группой государств и является полноправным членом в семье народов. Еще большее число стран признает Китайскую Народную Республику и фактически поддерживает с ней торговлю и культурные связи.

65. Совершенно очевидно, что никто уже не может отрицать существование и неуклонное упрочение Китайской Народной Республики. Разве тот факт, что представители Соединенных Штатов Америки вели переговоры с представителями Китайской Народной Республики в Женеве по индо-китайскому и корейскому вопросам в 1954 году или китайско-американские переговоры на уровне послов, не свидетельствует о том, что без народного Китая нельзя решать важнейшие международные проблемы?

66. Существует еще одна сторона вопроса о представительстве Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций. Практика показывает, что представители Соединенных Штатов используют решение, принятое Генеральной Ассамблеей для того, чтобы лишить возможности страны мира сотрудничать с народным Китаем в специализированных учреждениях Организации Объединенных Наций и Международном агентстве по атомной энергии. Страны мира, таким образом, не могут обогащать себя общением в рамках международных организаций с современной наукой, культурой, экономическими достижениями великого китайского народа.

67. Парадоксальность ситуации, однако, заключается в том, что в достаточно авторитетных американских кругах гораздо реальнее смотрят

на положение в Китае, чем это могло показаться тем, кто вчера слушал выступление г-на Робертсона, призвавшего себе на помощь даже цифры результатов голосования в Конгрессе по вопросу о «признании» или «непризнании» Китая. Нам хотелось бы напомнить, что недавно американские газеты сообщили о том, что Национальный научный фонд Соединенных Штатов начал осуществление широкой программы перевода китайской научной литературы, чтобы не быть застигнутым врасплох научными достижениями в континентальном Китае, как это произошло в случае с Советским Союзом.

68. Очень скоро, очевидно, придет время, когда американцы будут спрашивать себя, как это мы «проглядели» Китай, точно так же, как они сейчас бьют тревогу по поводу той недооценки достижений Советского Союза, которая имела место до запуска первого советского искусственного спутника Земли. Можно предвидеть, что будут начаты поиски виновников политики «непризнания» народного Китая. Вряд ли приходится сомневаться в том, что в их числе упомянут многих тех, кто сегодня проводит и вдохновляет недалековидную эгоистическую политику по отношению к Китайской Народной Республике и к китайскому народу. Жизнь стремительно движется вперед, ставя новые и новые проблемы. Стоять на месте, не двигаясь, занимать в течение многих лет окаменевшую позицию — значит тормозить движение, подвергаясь большой опасности. Недаром мудрая китайская пословица говорит: «Не бойся идти медленно, — бойся стоять на месте».

69. Если говорить честно и напрямик, то единственной серьезной причиной отсутствия Китая в Организации Объединенных Наций является непримеримо враждебная критика Соединенных Штатов в отношении Китайской Народной Республики. Соединенные Штаты при этом используют жупел коммунизма, оказывая давление на другие страны и добиваясь их поддержки в неблагоприятном деле саботажа представительства Китая в Организации Объединенных Наций.

70. В Организации Объединенных Наций представлены десятки государств с различными общественными системами и формами правления. С разных точек зрения одни государства представляются «плохими», другие — «хорошими». Но это вполне естественно и вполне согласуется с реальным положением вещей в сегодняшнем мире. Если бы мир был единообразен,

то, может быть, вовсе не было бы необходимости в существовании Организации Объединенных Наций. Не ясно ли, что откладывать вопрос о представительстве Китая до греческих календ, до тех пор пока все без исключения не признают Китай «хорошим», это дело не-реальное и неразумное.

71. Делегация Украины обращается с призывом проявить реалистический подход к обсуждаемому вопросу, отбросить все соображения конъюнктурного характера и руководствоваться при голосовании поправки Непала исключительно интересами укрепления авторитета Организации Объединенных Наций, ее дееспособности. Задача Генеральной Ассамблеи — обсудить эту важнейшую для международного сотрудничества проблему и восстановить права Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций. Мы глубоко убеждены, что восстановление законного представительства Китая в Организации Объединенных Наций будет способствовать успешному решению важнейших международных проблем, укреплению взаимопонимания между государствами и народами, оздоровлению международной атмосферы и усилению позиции мира во всем мире.

72. Г-н КЕЙСИ (Австралия) (говорит по-английски): Делегация Австралии поддержит рекомендацию Генерального комитета о том, чтобы предлагаемый пункт, касающийся вопроса о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций, не был включен в повестку дня настоящей сессии Генеральной Ассамблеи.

73. Начиная с 1950 года, этот вопрос поднимался в той или иной форме в Генеральной Ассамблее. Всякий раз значительным большинством голосов Генеральная Ассамблея постановляла не предпринимать никаких шагов для того, чтобы изменить существующее положение. Мы полагаем, что нам и теперь надлежит сделать то же самое.

74. Государства, предлагающие включение этого пункта в повестку дня, не представили никаких новых аргументов, которые могли бы склонить Генеральную Ассамблею изменить свою точку зрения, к которой она пришла в соответствии с решением, принятым большинством ее членов. Напротив, недавние действия и заявления пекинского правительства в значительной степени уменьшили его шансы на представительство в глазах тех, кто выше всего ставит интересы Организации и принципы, провозгла-

шенные в Уставе Организации Объединенных Наций. Не может быть сомнения в том, что неустойчивое положение в Восточной и Юго-Восточной Азии в значительной мере может быть поставлено в вину коммунистическому Китаю. В частности, достаточно только вспомнить о жестоких и бесчеловечных мерах, применявшихся недавно Пекином в отношении тибетского народа, а также о ряде вооруженных столкновений с соседями коммунистического Китая. Эти обстоятельства вызывают сомнения и опасения даже у тех, кто в прошлом был склонен придавать вес и значение вопросу о представительстве Пекина в Организации. Короче говоря, делегация Австралии полагает, что ничто не оправдывает обсуждения этого вопроса на настоящей сессии Генеральной Ассамблеи.

75. В соответствии с этим делегация Австралии будет голосовать против поправки, внесенной представителем Непала.

76. Г-н ТОРС (Исландия) (говорит по-английски): Г-н Председатель, позвольте мне прежде всего поздравить вас с избранием на этот высокий пост. Вы этого вполне заслужили, принимая во внимание вашу длительную и преданную службу Организации Объединенных Наций и идеалам, которые она представляет. Ваши выдающиеся личные качества и блестящий ораторский талант были в особенности отмечены и оценены во время долгих сессий в предыдущие годы. Я счастлив, что та огромная популярность, которой вы пользуетесь, нашла свое выражение в единодушном избрании вас на пост Председателя Генеральной Ассамблеи.

77. Вопрос о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций поднимался на каждой сессии Ассамблеи в течение последних десяти лет. Еще в 1953 году моя делегация в ходе общих прений выразила мнение, что крайне неразумно и даже немыслимо, чтобы правительство, осуществляющее власть над более чем 600 млн. человек, — мы можем вполне сказать, над 640 млн. человек, — управляющее такой обширной территорией, как континентальный Китай, так долго не допускалось и все еще не допускается в Организацию Объединенных Наций. Однако мы все придерживались того мнения, что правительство Китайской Народной Республики должно изменить свою позицию в отношении Организации Объединенных Наций, прежде чем оно может рассчитывать на то, что большинство государств-членов Ор-

ганизации согласится пригласить его занять место в нашей Организации.

78. В прошлом году мы считали, что время для этого еще не пришло и момент для этого неподходящий. Ввиду этого мы воздержались от голосования по этому вопросу в целом. К сожалению, мы вынуждены признать, что если положение в настоящее время изменилось, то во всяком случае оно изменилось не в пользу приема Китайской Народной Республики в Организацию Объединенных Наций на теперешней сессии. Мы ожидаем теперь сведений от недавно созданного Подкомитета Совета Безопасности, в задачу которого входит расследование угрозы свободе и независимости Лаоса и представление доклада по этому вопросу. Печальные события в Тибете также были вскрыты, и нам известно, что далай-лама, духовный вождь этой страны, был вынужден под угрозой насилия покинуть свою страну, что тибетский народ подвергается жестокому угнетению, что по мнению многих, пользующихся известностью, юристов, китайское коммунистическое правительство совершило преступление геноцида по отношению к тибетскому народу. Кроме того, нам известно о вторжении китайских коммунистов на территорию Индии и о нарушении границ Индии. Все эти события, по нашему мнению, полностью исключают возможность согласия с нашей стороны на прием на настоящей стадии, в ходе этой сессии, в Организацию Объединенных Наций правительства коммунистического Китая.

79. Мы полностью отдаем себе отчет в том, что некоторые делегации хотели бы допустить правительство коммунистического Китая в Организацию Объединенных Наций, для того чтобы оно могло предстать здесь перед судом мирового общественного мнения. Однако, учитывая то обстоятельство, что представляется естественным, чтобы правительство Пекина было на более поздней стадии принято в Организацию Объединенных Наций, и что, с другой стороны, мы все же должны принимать во внимание имевшие недавно место трагические события, мы не видим другой возможности, как вновь воздержаться от голосования и на настоящей сессии.

80. Разрешите мне, однако, заявить о том, что, по нашему мнению, населению Тайваня, насчитывающему десять миллионов человек, в свое время должно быть предоставлено право на самоопределение, с тем чтобы оно могло

принять решение относительно своего будущего и своего политического статуса. Мы считаем Тайвань формирующимся государством, а его народ — энергичным, независимым и свободолюбивым народом, который имеет право занять свое место среди нас, если он того сам пожелает.

81. По этим соображениям мы воздержимся от голосования по обоим частям проекта резолюции Генерального комитета, так как мы не хотим на настоящей сессии принимать участие ни в каких решениях по данному вопросу. Мы надеемся, что в недалеком будущем все или большинство из нас поймут, что время пришло для разрешения этого ненормального положения, которое не может дольше продолжаться.

82. И, наконец, мы полагаем, что дальнейшие прения по этому вопросу послужат лишь к усилению напряженности на настоящей сессии и приведут лишь к дальнейшим взаимным обвинениям. Мы надеемся, что обмен визитами между Председателем Совета министров Советского Союза г-ном Хрущевым и Президентом Соединенных Штатов г-ном Эйзенхауэром будет способствовать большему взаимопониманию и достижению на настоящей сессии более конструктивных результатов, чем это было возможно на некоторых из предыдущих сессий. Поэтому мы не можем голосовать за поправку Непала, имеющую целью возобновление и расширение прений по данному вопросу.

83. Г-н КИСЕЛЕВ (Белорусская Советская Социалистическая Республика): Г-н Председатель, прежде чем перейти к существу обсуждаемого вопроса, разрешите мне поздравить вас с избранием на высокий пост Председателя Генеральной Ассамблеи.

84. Делегация Белорусской ССР горячо поддерживает предложение Индии о включении в повестку дня сессии Генеральной Ассамблеи вопроса о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций и поправку Непала [A/L.261] к проекту американской резолюции [A/4214, пункт 7]. Вопрос о восстановлении прав китайского народа в Организации Объединенных Наций является одним из неотложных и важных вопросов современности. Положительное решение этого вопроса, отвечающее интересам народов всего мира, будет содействовать ослаблению международной напряженности. Наша делегация решительно возражает против предложения представителя Соединенных

Штатов Америки вновь отложить на один год обсуждение в Организации Объединенных Наций вопроса о представительстве Китайской Народной Республики. Не может быть никакого оправдания тому, что Китайская Народная Республика, являющаяся согласно Уставу Организации Объединенных Наций постоянным членом Совета Безопасности, не принимает участия ни в его работе, ни в работе Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций и других ее органов.

85. Некоторые выступавшие до меня ораторы, в частности представитель Австралии г-н Кейси, пытались использовать инцидент, происшедший недавно на китайско-индийской границе в районе Гималаев, с целью скомпрометировать правительство Китайской Народной Республики и вбить клин между Индией и Китайской Народной Республикой, дружба которых имеет важное значение для обеспечения мира не только в Азии, но и во всем мире. Белорусская делегация решительно осуждает тех, кто пытается использовать пограничный инцидент в целях подрыва дружбы между индийским и китайским народами, в целях продолжения «холодной войны». Делегация Белорусской ССР выражает уверенность, что правительства Индии и Китайской Народной Республики не допустят, чтобы на этом пограничном конфликте грели руки реакционные круги, которые стремятся не допустить ослабления международной напряженности.

86. Через несколько дней великий китайский народ, свергнувший обанкротившийся и разложившийся гоминьдановский режим, будет праздновать десятилетие провозглашения Китайской Народной Республики. Создав 1 октября 1949 г. свое народное правительство, 650-миллионный китайский народ поручил ему осуществлять управление страной. Это правительство пользуется полным доверием и любовью всего китайского народа. Впервые в пятитысячелетней истории Китая 650-миллионный китайский народ имеет такое правительство, которое проводит независимую национальную политику, соответствующую жизненным интересам всего китайского народа и делу мира. Сейчас уже всем ясно, что чанкайшистская группа, изгнанная китайским народом десять лет тому назад, утратила государственную власть и не осуществляет контроля ни над территорией, ни над населением Китая, и поэтому чанкайшистские представители никого здесь не представляют.

87. Одним из фактов, отрицательно сказываю-

щихся на престиже нашей Организации, является то обстоятельство, что Организация Объединенных Наций, несмотря на неоднократные предложения, вносившиеся делегациями Индии, СССР и другими, до сих пор не могла принять единственно правильного и ожидаемого всеми миролюбивыми народами положительного решения по вопросу о представительстве Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций.

88. На протяжении десяти лет группа государств, возглавляемая Соединенными Штатами Америки, препятствует восстановлению прав Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций. Естественно, возникает вопрос: почему реакционные круги этих стран игнорируют волю китайского народа и не допускают его в Организацию Объединенных Наций? Они игнорируют Китайскую Народную Республику потому, что сейчас не в состоянии навязать ей неравнопарные политические и экономические договоры, как это было раньше. Им не нравится это государство потому, что оно вырвалось из сферы их эксплуатации и проводит независимую национальную политику, соответствующую жизненным интересам китайского народа.

89. Следует особо обратить внимание на двойственную позицию некоторых западных государств, которые уже признали Китайскую Народную Республику и извлекают из этого факта большие экономические выгоды. Вместе с тем, правительства этих государств фактически поддерживают позицию американской делегации и всячески противодействуют решению вопроса о представительстве Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций. Политика этих государств шита белыми нитками, она всем ясна.

90. Политика непризнания Китайской Народной Республики, так же как и политика эмбарго, проводимая западными державами в отношении Китая на протяжении последних десяти лет, не помешала китайскому народу иметь успехи на экономическом фронте и завоевать авторитет и уважение на международной арене. Нелюбовь политики непризнания и эмбарго становится с каждым годом все более очевидной. В настоящее время более тридцати государств, население которых в общей сложности превышает миллиард человек, признали Китайскую Народную Республику. Внешняя торговля Китая расширяется, и уже подавляющее большинство

государств торгуют с Китайской Народной Республикой.

91. Растет число государств-членов Организации Объединенных Наций, выступающих за восстановление прав Китайской Народной Республики в этой международной организации. Мы уверены, что недалеко то время, когда китайский народ займет свое законное место в Организации Объединенных Наций.

92. Правительство Китайской Народной Республики проводит миролюбивую политику и активно выступает за сохранение мира во всем мире, отстаивает на основе пяти принципов [«панча шила»] возможность мирного сосуществования со всеми странами. Китайский народ поддерживает предложение о создании зоны мира во всей Восточной Азии и в бассейне Тихого океана, в том числе зоны, свободной от атомного оружия. Народный Китай полон решимости не допустить возобновление хозяйничания империалистов, полон решимости превратить Азию в бастион мира. Правительство Китайской Народной Республики осуществляет курс на нормализацию отношений со всеми странами, независимо от их государственного и общественного строя, в том числе и с Соединенными Штатами Америки.

93. Вчерашнее выступление представителя Соединенных Штатов Америки г-на Робертсона служит только одной цели — усилению политики «холодной войны». Г-н Робертсон выступил явно не в духе нашего времени. Намечившееся потепление международной атмосферы видно не по душе г-ну Робертсону, который отражает настроение реакционных кругов Соединенных Штатов Америки, извлекающих огромные прибыли из политики продолжения холодной войны. Выступление г-на Робертсона явилось по сути дела не чем иным, как изложением газетных заголовков худших времен холодной войны.

94. Представитель Соединенных Штатов Америки уделял много внимания событиям в Тибете, бесцеремонно клеветал на Китайскую Народную Республику. Эта клевета понадобилась ему для того, чтобы помешать восстановлению законных прав Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций, снизить ее растущий авторитет на международной арене и тем самым затормозить ее экономический и культурный прогресс. Однако поднятая шумиха в связи с реакционным мятежом в Тибете и попытки вмешаться во внутренние дела Китайской

Народной Республики не принесут успеха и безусловно обречены на провал. Устав Организации Объединенных Наций ни в какой мере не дает никому права на вмешательство в дела, по существу входящие во внутреннюю компетенцию любого государства. Китайская Народная Республика пользуется полным суверенитетом в отношении тибетского района, равно как она пользуется полным суверенитетом в отношении Внутренней Монголии, Синьцзяна и Гуанси.

95. Представитель Соединенных Штатов Америки г-н Робертсон рьяно выступал здесь против восстановления законных прав Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций. Но как понять позицию Соединенных Штатов, если сейчас они сами не могут игнорировать Китайскую Народную Республику и ведут с ней переговоры по целому ряду вопросов? Примером этому могут служить китайско-американские переговоры, начавшиеся по инициативе Китайской Народной Республики в 1955 году и продолжающиеся до настоящего времени. Ярким подтверждением миролюбия Китайской Народной Республики, ее стремления обеспечить мир в Азии и во всем мире является вывод всех дивизий китайских народных добровольцев из Корейской Народно-Демократической Республики. Кстати, если бы этому примеру последовало правительство Соединенных Штатов Америки и вывело свои войска из Кореи, то это было бы действительно доказательством не на словах, а на деле того, что и Соединенные Штаты заинтересованы в сохранении мира на Дальнем Востоке.

96. Правительство Китайской Народной Республики совместно с другими странами торжественно заявило, что колониализм является злом, которое нужно искоренить. Китайская Народная Республика всегда занимала решительную позицию, становясь на сторону угнетенных наций и стран, подвергшихся агрессии. Это мы видели как в вопросах возвращения Западного Ириана Индонезии, Гоа — Индии, прекращения империалистической агрессии против стран Ближнего Востока, так и в любых других вопросах борьбы против колониализма. Китайская Народная Республика проявляет также большую заботу о мире в Европе, упорно добивается всеобщего сокращения вооружения и, прежде всего, сокращения вооружений великих держав, запрещения производства и применения атомного и водородного оружия. Китайская Народная Республика готова провести сокращение

численности своей армии, если по этому вопросу будет достигнута международная договоренность.

97. Развитие международных событий за истекшие десять лет показывает, что сейчас уже невозможно решать важные международные вопросы и особенно вопросы, касающиеся Азии, без участия Китайской Народной Республики.

98. Рост экономической мощи Китая известен всему миру. Десятилетний опыт строительства социализма в Китайской Народной Республике ярко демонстрирует огромный экономический прогресс в стране. Вспомним, чем был Китай в недалеком прошлом. Безграмотность — до 1949 года большинство китайцев не умело ни читать, ни писать; экономическая отсталость — в Китае выплавлялось лишь несколько тысяч тонн стали; двери Китая были открыты для иностранного колониального грабежа.

99. Решительно все изменилось после того, как китайский народ положил конец господству империализма, феодализма и бюрократического капитала. Китай вступил в новый исторический этап осуществления индустриализации страны, построения социалистического общества. Естественно, что грандиозная задача построения социализма в стране с 650-миллионным населением и слаборазвитой экономикой требует напряженной и титанической работы всего китайского народа. За десять лет в Китайской Народной Республике уже построены тысячи новых крупных промышленных предприятий, оснащенных современной техникой. В Китайской Народной Республике создано отечественное автомобилестроение, самолетостроение, тракторостроение, машиностроение и налажено производство другого сложного оборудования. В 1958 году только индустриальным путем было выплавлено 8 млн. тонн стали, а общий прирост производства стали за год составил 5 млн. тонн. По добыче угля в 1958 году Китайская Народная Республика далеко опередила Англию и вышла на третье место в мире. Чтобы увеличить добычу угля со 130 млн. тонн до 270 млн. тонн Китайской Народной Республике потребовался один год, тогда как Соединенным Штатам Америки — четырнадцать лет, Англии тридцать два года. За 1950—1958 годы Китайская Народная Республика увеличила промышленное производство в десять раз. В стране создана прочная база современной индустрии.

100. В сельском хозяйстве ежегодный сбор

продовольственных культур возрос на десятки миллионов тонн. За годы народной власти значительно поднялся материальный уровень жизни китайского народа, который живет в условиях подлинной демократии и подлинной свободы. В Китае расцветает культура; число учащихся всех ступеней достигло 120 млн. человек

101. Эти факты свидетельствуют о том, что Китайская Народная Республика является великим быстро развивающимся миролюбивым государством нашего века. Несмотря на это на сессиях Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций из года в год принимается несправедливое решение не рассматривать никаких предложений относительно восстановления законных прав Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций. Несправедливость и незаконность такого положения очевидны. Отсутствие представителей Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций фактически лишает огромную часть Азии, почти одну четверть населения земного шара, возможности участвовать в работе как Ассамблеи, так и Совета Безопасности, а равно специализированных учреждений и других органов Организации Объединенных Наций.

102. Многие государственные и политические деятели уже давно выступают за восстановление законных прав Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций. Так, бывший английский Премьер-министр Эттли, выступая 10 мая 1959 г. в Гааге, высказался за предоставление Китайской Народной Республике ее законного места в Организации Объединенных Наций, фельдмаршал Монтгомери, выступая 22 мая 1959 г. с лекцией в Оксфордском университете, заявил: «Нелогично действовать, исходя из предположения, что действительное правительство Китая находится на Формозе. Ясно, что оно находится в Пекине».

103. Эти высказывания характерны не только для общественного мнения одной Англии. Многие американские государственные и общественные деятели открыто заявляют, что нынешняя политика правительства Соединенных Штатов Америки в отношении Китайской Народной Республики приносит большой ущерб политическим и экономическим интересам Соединенных Штатов Америки. Так, 21 мая 1959 г. сенатор-демократ от штата Калифорния г-н Энгл выступил в Сенате с большой речью, в которой подверг резкой критике политику американско-

го правительства в отношении народного Китая. На эту речь уже указывал уважаемый представитель Непала. Сенатор высказался против нынешнего курса, направленного на создание «военной, экономической и психологической стены» вокруг Китая, и потребовал коренного пересмотра этого курса. В речи, которая получила поддержку сенаторов Кларка, Гора, Долла и других, Энгл призывал к расширению контактов между двумя странами, к отмене эмбарго на торговлю с Китаем, а также к проведению переговоров с представителями китайского народного правительства. Председатель Сенатской комиссии по внешним сношениям Фулбрайт, как сообщает газета «Нью-Йорк таймс» от 31 января 1959 г., также сомневается, что «разумно ли говорить о том, что мы не собираемся признать китайцев ни сейчас, ни когда-либо». Бывший государственный секретарь Соединенных Штатов Америки г-н Ачесон, знакомый нам, заявил 10 марта 1959 г. на пресс-конференции, что политика Соединенных Штатов Америки, допустившая размещение своих вооруженных сил на маленьком острове в четырех милях от материка, где находится Китай, является совершенно безрассудной.

104. Можно было бы умножить эти высказывания. Многие государственные политические деятели Соединенных Штатов Америки уже сейчас признают нынешнюю политику Соединенных Штатов Америки по отношению к Китайской Народной Республике бессмысленной и опасной и решительно требуют ее коренного пересмотра. Они призывают Соединенные Штаты Америки отказаться от нереалистической политики в отношении Китайской Народной Республики и принять меры к установлению дипломатических отношений с народным Китаем. Сейчас уже признают, что экономическое эмбарго по отношению к Китайской Народной Республике не только не затормозило, но в известной мере стимулировало интенсивное развитие целого ряда важнейших отраслей экономики и промышленности Китайской Народной Республики.

105. Политика некоторых западных держав, направленная на восстановление власти Чан Кай-ши в континентальном Китае, потерпела банкротство. Американская военная помощь чанкайшистам, составляющая примерно 600 млн. долл. в год за счет американских налогоплательщиков, себя не оправдывает. Эта помощь рассматривается как политика вооруженного вмешательства во внутренние дела Китайской Народной Республики.

106. Те, кто еще не признает Китайской Народной Республики, выглядят перед мировым общественным мнением как твердолобые реакционеры, пытающиеся затормозить закономерное развитие истории. Китайская Народная Республика в настоящее время играет значительную роль на международной арене, как бы ни закрывали на это глаза представители некоторых западных стран. Сейчас уже всем ясно, что Китайская Народная Республика в действительности является великим и могучим государством, с которым нельзя не считаться.

107. Позиция делегации Белорусской ССР по вопросу восстановления законных прав Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций всем известна и является неизменной. Представители правительства Китайской Народной Республики должны занять свое законное место в Совете Безопасности и других органах Организации Объединенных Наций. Наша делегация стоит за положительное решение вопроса о представительстве Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций, ибо этого требуют интересы укрепления сотрудничества между государствами в соответствии с принципами Организации Объединенных Наций, этого требуют жизненные интересы всего человечества.

108. Делегация Белорусской ССР поддерживает предложение Индии о включении в повестку дня четырнадцатой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций вопроса о представительстве Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций и соответствующую поправку Непала.

109. Г-н ДЕЛЬГАДО (Филиппины) (говорит по-испански): Прежде всего я хотел бы еще раз передать вам, г-н Председатель, от имени моей делегации наши искренние поздравления по случаю вашего избрания на пост Председателя Генеральной Ассамблеи, а также отметить блестящее выполнение вами ваших обязанностей.

[Оратор продолжает свою речь по-английски].

110. В текущем году нам вновь предлагается включить в повестку дня Генеральной Ассамблеи вопрос о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций. Как и на предыдущих сессиях, настоящие прения были вызваны предложением отклонить и аннулировать рекомендацию Генерального комитета не рассматривать этого вопроса на текущей сессии.

111. Я потому взял слово, что мое правительство полагает, что этот вопрос затрагивает основные принципы, непосредственно касающиеся будущего нашей Организации. Организация Объединенных Наций была основана на известных моральных принципах, которых мы, ее члены, торжественно обязались придерживаться. Мы приняли Устав, допускающий прием в Организацию лишь миролюбивых государств, которые могут и желают выполнять содержащиеся в этом Уставе обязательства. Прием представителей Китайской Народной Республики в Организацию Объединенных Наций в настоящее время был бы равносителен отказу от всех этих моральных принципов.

112. Я полагаю, что китайский коммунистический режим в Пекине неправомерно представлять здесь миролюбивый китайский народ. Мы только недавно с удовлетворением узнали о прекращении военных действий в Корее и Вьетнаме. Но вслед за этим последовали другие угрожающие действия со стороны Пекина, обнаружившие его агрессивные намерения и выразившиеся в обстреле прибрежных островов в Тайваньском проливе, в нападении на Тибет, в попытках силой изменить существующие границы между Китаем и Индией и, совсем недавно, в поддержке движения Патет-Лао в Лаосе.

113. Филиппины никогда не признавали пекинского режима. Мы по совести считаем неприемлемым образ жизни, основанный на подавлении свободы мысли, свободы слова и свободы вероисповедания, а также на попрании достоинства и ценности человеческой личности, — т.е. порядок, свойственный порочной китайской коммунистической системе.

114. Сегодня вновь оказывается давление для того, чтобы место Китая в Ассамблее было предоставлено Пекину. Но это было бы равносильно оправданию агрессивных действий и грабежа, в которых совсем недавно было повинно правительство Пекина. Мы не должны забывать, что коммунистический Китай был самой Ассамблеей осужден за агрессию в Корее, агрессию, которая была остановлена и отражена Организацией Объединенных Наций, но которая продолжается; не было искупления этой вины.

115. Мы приняли во внимание доводы, выдвинутые делегацией Ирландии, в пользу обсуждения вопроса о представительстве Китая. Резко осудив действия пекинского режима и заявив,

что его правительство выступит против предложения предоставить представителям пекинского режима место в Генеральной Ассамблее, министр иностранных дел Ирландии все же утверждал, что вопрос этот должен обсуждаться Генеральной Ассамблеей на текущей сессии, потому что такое обсуждение может привести лишь к положительным результатам.

116. Придерживаясь благородной исторической традиции, Ирландия, в качестве свободолюбивой нации, становится в этом важном вопросе на принципиальную точку зрения, руководствуясь в данном случае принципом свободного обсуждения. Мы полностью соглашаемся с тем, что таким жизненно важным принципом нельзя поступиться по недостаточно веским, неосновательным соображениям. Мы хотели бы заверить делегацию Ирландии и другие страны, поддержавшие принцип свободного обсуждения, что, голосуя за рекомендацию Генерального комитета и против внесенной делегацией Непала поправки, мы не руководствуемся намерением отвергнуть принцип свободного обсуждения и открытых прений. Мы скорее руководствуемся убеждением, что, как бы важен ни был этот принцип, необходимо взвесить и другие соображения первостепенного значения, как, например, наша обязанность уважать принципы и преследовать цели Организации Объединенных Наций, в особенности, когда речь идет о поддержании международного мира и безопасности и о соблюдении прав человека и основных свобод.

117. Мы убеждены в том, что мы не будем способствовать осуществлению этих высоких целей Организации Объединенных Наций, если будем обсуждать вопрос о приеме в Организацию государства, правительство которого показывает одно лишь презрение к этим целям и принципам и, судя по его последним действиям, по-видимому, намерено эти принципы нарушать, прибегая к принуждению и насилию. Проникнутая этим искренним убеждением, филиппинская делегация продолжает высказываться против рассмотрения в настоящее время вопроса о перемене представительства Китая в Организации Объединенных Наций.

118. Сэр Клод КОРЕА (Цейлон) (говорит по-английски): Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы от своего имени и от имени цейлонской делегации передать вам, г-н Председатель, наши сердечные поздравления по случаю вашего избрания на самый ответственный и самый почетный пост четырнадцатой

сессии Генеральной Ассамблеи. Это избрание является признанием ваших личных качеств, вашего ума, опыта и вашей преданности делу. Этим воздается должное Перу, вашей родине, которой вы так благородно служите, и это делает честь всем великим странам Латинской Америки, которых мы в этой Ассамблее так высоко ценим. Ваше избрание несомненно свидетельствует о том глубоком уважении и авторитете, которыми вы пользуетесь. Всем хорошо известны ваша преданность Организации Объединенных Наций и неутомимые усилия, прилагавшиеся вами с самого начала ее создания для осуществления ее целей, и мы счастливы, что вы согласились послужить этой великой организации, приняв самый почетный в ней пост.

119. На нашем рассмотрении находятся поправки, внесенные представителем Непала [A/L.261] к проекту резолюции, содержащемуся в пункте 7 доклада Генерального комитета [A/4214]. Представитель Непала уже сделал блестящее заявление, в котором он ясно и убедительно привел свои доводы. Немногое можно добавить к тому, что он сказал по этому важному вопросу. Тем не менее, я хотел бы добавить несколько слов, для того чтобы изложить нашу собственную точку зрения.

120. Вопрос о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций возникает не впервые; он уже неоднократно обсуждался Ассамблеей в течение последних нескольких лет. Что касается нас, то мы из года в год излагали наше мнение, которое остается неизменным и по сегодняшний день. Однако, в настоящее время мы имеем дело с процедурным аспектом этого вопроса, и в связи с этим я ограничусь, если возможно, лишь замечаниями, касающимися этого одного аспекта, хотя вы сами согласитесь с тем, что порой нелегко обсуждать процедурный аспект спорного политического вопроса, подобного этому вопросу, не упоминая о том, что может показаться относящимся к существу вопроса.

121. Принятие резолюции, содержащейся в пункте 7 доклада, помешало бы Ассамблее обсуждать вопрос о представительстве Китайской Народной Республики в Организации Объединенных Наций. Мы не можем допустить, чтобы Ассамблея без всякого основания была лишена возможности осуществлять свое неотъемлемое право обсуждать вопросы, входящие в ее компетенцию.

122. Первоначальное предложение делегации Индии имело целью включить в повестку дня текущей сессии пункт, озаглавленный: «Вопрос о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций». По нашему мнению, в нем не содержалось прямого требования предоставить представителю Китайской Народной Республики место в Организации Объединенных Наций, но оно преследовало цель обеспечить право свободного и всестороннего обсуждения этого вопроса. Принятие резолюции в том виде, в каком она изложена в пункте 7, было бы равносильно тому, что Ассамблея сама лишила бы себя права обсуждать вопрос, который, по мнению моего правительства, близко касается проблемы мира и политической устойчивости на Дальнем Востоке, а поэтому и мира во всем мире. События последних месяцев со всей очевидностью показали, что этот вопрос не является больше только теоретическим вопросом, а имеет жизненно важное значение для прений, к которым мы должны на настоящей сессии приступить.

123. Здесь говорилось о том, что ввиду известных событий, имевших место в Азии в течение последних нескольких месяцев, в частности, в Тибете, Лаосе и в северо-восточном пограничном районе Индии, вряд ли уместно обсуждать в Генеральной Ассамблее вопрос о представительстве Китая. По нашему мнению, такой довод несостоятелен. Эти события не только не мешают нам с пользой обсудить этот вопрос в настоящее время, но сами по себе являются наиболее важной причиной для обсуждения нами вопроса о приеме Китайской Народной Республики в Организацию Объединенных Наций.

124. Прием в Организацию ни в какой мере не зависит от политического или социального строя государства, претендующего на то, чтобы стать членом Организации Объединенных Наций, ни от того, приемлема ли его идеология для других государств-членов Организации, и уж никак не от того, что, как утверждается, это государство не соблюдало в международных делах общепризнанных международных норм поведения. Мы твердо придерживаемся того мнения, что эти нормы не должны навязываться государствам, которые намеренно не допускаются в такую почти универсальную организацию, какой является Организация Объединенных Наций. Мы не можем устанавливать для самих себя известные правила, а затем пытаться упорно навязывать эти же правила другим го-

сударствам, которым мы отказываем в привилегии быть принятыми в нашу Организацию. И в самом деле, мое правительство полагает, что одним из возможных способов достижения соглашения по спорным вопросам, касающимся тех районов мира, в которых Китайская Народная Республика имеет законные интересы, может явиться обсуждение этих вопросов в Организации Объединенных Наций, в котором примет участие Китайская Народная Республика в качестве равноправного члена этой Организации.

125. Если мне будет позволено привести только один пример срочной необходимости обсудить вопрос о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций, я упомяну лишь о прениях, имевших место две недели тому назад в Комиссии по разоружению. Мы надеемся и убеждены в том, что соглашение о разоружении в настоящее время вполне возможно. Несомненно все государства-члены Организации Объединенных Наций будут приветствовать и одобряют такое соглашение. Однако такое одобрение со стороны всех государств-членов Организации Объединенных Наций будет неполноценным, если страна, насчитывающая 600 млн. жителей, не будет участвовать и не сможет участвовать в таком соглашении. Этот пример, который заставляет нас серьезно задуматься, иллюстрирует нереалистический подход, который из года в год приводил к тому, что Ассамблея откладывала обсуждение жизненно важного вопроса о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций.

126. Мы считаем, что настоящий момент не только вполне подходящий, но что существует настоятельная необходимость теперь же рассмотреть этот вопрос с реалистической точки зрения и с учетом международного положения. Если наступит момент, — а это может произойти раньше, чем нам это представлялось возможным несколько месяцев тому назад, — когда эта Ассамблея сможет, с полного согласия всех государств-членов Организации, запретить атомные испытания, а также производство и использование атомного оружия, мы окажемся в нелепом положении, предоставив возможность самому крупному государству мира с населением в 600 млн. человек, обладающему огромными естественными ресурсами и непрерывно растущей военной мощью, легко превратиться в атомный арсенал, лишь по той простой причине, что мы отказываем этому государству в принадлежащем ему законном праве участвовать

в международных советах и тем самым лишаем себя права требовать от этого государства соблюдения соглашения, которое все мы можем по этому вопросу заключить.

127. По мнению моего правительства, отказ государству, занимающему такую огромную территорию, быть представленным в Организации Объединенных Наций, является актом несправедливости. Этот вопрос должен быть рассмотрен беспристрастно и объективно. Можем ли мы, выражающие коллективную политическую мудрость всего мира, ожидать от правительства Китайской Народной Республики, что оно всегда будет проявлять чувство ответственности в международных делах, в то время как мы отказываем этому правительству в признании его политического значения и его положения в международных делах? Над этим вопросом нам следует серьезно задуматься.

128. Утверждение, что мы отказываемся предоставить Китайской Народной Республике равноправие до тех пор, пока она не изменит своего поведения, по нашему мнению, слабый довод, если учесть, что в течение последних лет, как об этом упоминали предыдущие ораторы, переговоры с Китайской Народной Республикой проводились в Варшаве, Женеве и Паньмыньчжоне в связи с возникавшими время от времени кризисами. С нашей стороны, мы чрезвычайно рады, что эти переговоры имели место. Они были крайне важными и полезными. Однако мы хотели бы подчеркнуть, что когда в прошлом возникали затруднения, мы были вынуждены признать, что переговоры были необходимы и мы должны были — что мы считаем вполне правильным — вести переговоры с теми же представителями этого государства, которых мы сюда не принимаем и с которыми мы не желаем вести переговоров по всем остальным вопросам. Не следует также забывать, что не менее тридцати трех стран признали — как об этом уже здесь упоминалось — правительство Китайской Народной Республики; это чрезвычайно важно. В настоящее время целый ряд других стран поддерживает с этим правительством культурные и экономические связи.

129. Мы полагаем, что всестороннее и реалистическое обсуждение вопроса о представительстве Китая в Организации Объединенных Наций должно быть обязательным условием для правильного понимания сложного международного положения, существующего в настоящее время в мире. Откладывать такое обсуждение означало

бы в действительности откладывать всякую попытку урегулировать сложное и подчас угрожающее положение, существующее теперь на Дальнем Востоке и в Юго-Восточной Азии. Мы надеемся, что эта Ассамблея проявит настоящую государственную мудрость и не позволит отвлечь себя от правильного решения соображениями, которые мы считаем не относящимися к существу вопроса. Если мы будем продолжать откладывать обсуждение этого вопроса, то мировое общественное мнение неизбежно придет к заключению, что настоящая сессия Ассамблеи намерена помешать обсуждению вопроса, значение которого не подлежит никакому сомнению. Это несомненно неблагоприятно отразится на престиже Организации Объединенных Наций в целом.

130. Поэтому делегация Цейлона рекомендует Генеральной Ассамблее включить этот пункт в повестку дня, для того чтобы дать возможность делегациям всесторонне и основательно его обсудить и принять решение, с тем чтобы этот вопрос не поднимался больше из года в год и не представлял собой нечто вроде вечного бельма на глазу в отношении всей политики Организации Объединенных Наций. Поэтому мы будем голосовать за поправку, внесенную делегацией Непала, и мы надеемся, что эта поправка будет принята Генеральной Ассамблеей.

131. Г-н ПАНЬЯ (Лаос) (говорит по-французски): Выступая здесь впервые от имени правительства, я прежде всего хотел бы передать вам, г-н Председатель, искреннее поздравление моей страны по случаю вашего избрания на пост Председателя четырнадцатой сессии Генеральной Ассамблеи. Такое единодушное избрание — лучшее доказательство авторитета и уважения, которыми вы пользуетесь среди всех представленных здесь государств-членов Организации, и их восхищения вашей деятельностью. Ваше избрание, делающее честь как вашей стране, так и вам лично, свидетельствует о признании ваших блестящих способностей, вашего богатого опыта и выдающихся услуг, оказанных вами нашей Организации. Нет сомнения в том, что под вашим мудрым руководством четырнадцатой сессии удастся достигнуть положительных результатов для Организации Объединенных Наций.

132. На настоящей стадии прений по вопросу о включении в повестку дня вопроса о приеме Китайской Народной Республики в Организацию Объединенных Наций я не намерен злоупотреб-

лять временем Ассамблеи, повторяя различные доводы, выдвигавшиеся предыдущими ораторами, и высказывая в связи с этим мои соображения.

133. Некоторые ораторы, подходя с юридической точки зрения, критиковали рекомендацию Генерального комитета, указывая на ее недостатки либо по существу, либо по форме, и утверждали, что Комитет не имел права ее формулировать. Приводились выдержки из Устава, для того чтобы — как это было совершенно очевидно — убедить скептиков или колеблющихся. Однако я хотел бы знать, что может сделать Генеральный комитет, кроме как высказать свое мнение, т.е. представить свои предложения или рекомендации после того, как он рассмотрит какой-либо вопрос. Мне представляется, что это единственный логический, рациональный и конструктивный способ, имеющийся в распоряжении Комитета для разрешения находящихся на его рассмотрении вопросов. Затем от самой Ассамблеи зависит утвердить или отклонить представленные ей предложения. Упрекать Генеральный комитет в том, что он сделал рекомендацию, это прибегать к доводу совершенно несостоятельному; такое отношение действительно доказывает предвзятость. Такие заявления могут убедить лишь тех, кто их делает, а не тех, кто их слушает.

134. Другие ораторы говорили об огромной территории, занимаемой Китайской Народной Республикой, о ее быстром экономическом росте, о потрясающей цифре, указывающей численность ее населения. Они говорили о ее экономическом прогрессе, не думая о том, какой ценой он достигается и какими священными принципами пришлось для него пожертвовать. Я полагаю, что было бы потерей времени продолжать прения на основе подобных доводов, отличающихся отсутствием объективности.

135. О чем собственно идет речь? Следует или не следует включить в повестку дня вопрос о приеме в Организацию Объединенных Наций Китайской Народной Республики. Допустить обсуждение такого вопроса означало бы, что кандидат, о котором идет речь, отвечает предъявляемым Уставом минимальным требованиям; в противном случае, прения были бы бесполезными и неблагоприятно отразились бы на последующих прениях. Устав Организации Объединенных Наций предусматривает, что страна, являющаяся кандидатом для приема в члены Организации, должна быть миролюбивой, должна

быть готова принять на себя содержащиеся в Уставе обязательства и должна быть в состоянии и желать эти обязательства выполнять. Что же мы видим? Даже при самом поверхностном исследовании мы видим, что Китайская Народная Республика несет ответственность за корейскую войну, что она была осуждена в качестве агрессора Организацией Объединенных Наций и находилась, начиная с 1950 года, в состоянии войны с Организацией Объединенных Наций. Китайская Народная Республика несет ответственность за агрессию в Тайваньском проливе; она виновна в нарушении индийской границы и в бесчеловечном обращении с тибетским народом, единственной виной которого было желание жить свободно; согласно традициям своих предков и своей религии.

136. Даже в настоящий момент Китай продолжает свою достойную порицания деятельность, так как он несет ответственность за царящую теперь в моей стране, в Лаосе, атмосферу войны и мятежа.

137. В этой связи я хотел бы представить Ассамблее доказательство, неоспоримо устанавливающее вмешательство Китайской Народной Республики во внутренние дела Лаоса. Четыре месяца тому назад Ханой и Пекин начали кампанию в печати и по радио, которая была причиной возникновения крайне напряженного положения в Лаосе. В течение четырех месяцев радиопередачи из Ханоя и Пекина были полны клеветнических нападок и оскорблений по адресу Лаоса. Вот уже четыре месяца, как Китай для достижения своих целей втрое увеличили число своих ежедневных радиопередач из Ханоя и Пекина на Лаосском языке.

138. Наиболее возмутительным фактом несомненно является следующее: в тот самый момент, когда письмо главы мятежников, содержащее так называемый протест, было передано королевскому правительству, в радиопередачах из Ханоя и Пекина, уже приводилось содержание этого письма. Не следует ли из этого заключить, что мятежники получают директивы из Ханоя и Пекина!

139. Короче говоря, теперешние военные действия в Лаосе не имели бы места, если бы Китайская Народная Республика не снабжала вьетминцев оружием и боеприпасами, а также если бы она не посылала им своих советников и не подстрекала вьетминцев вторгнуться в мою страну.

140. На последующих заседаниях Ассамблеи я буду иметь возможность вернуться к этому вопросу, и поэтому сегодня, чтобы не задерживать прений, я ограничусь только упоминанием об этих фактах.

141. Это весьма странное поведение со стороны государства, которое должно было бы иметь незапятнанную репутацию для того, чтобы быть принятым в нашу Организацию. Неужели Организация Объединенных Наций настолько отступила от своих идеалов, — говоря словами одного из предыдущих ораторов, — что она вынуждена, для того чтобы вербовать новых кандидатов, рассматривать возможность приема государства, которое до настоящего времени выказывало по отношению к Организации Объединенных Наций одно лишь пренебрежение?

142. Однако существует один факт, который я считаю исключительно важным: допустить обсуждение вопроса о представительстве Китая означало бы поощрять агрессию, насилие и нарушение прав человека. Не логично ли требовать, чтобы Китайская Народная Республика, если она хочет быть допущенной в Организацию Объединенных Наций, сначала принесла повинную? Это чрезвычайно важно, так как, если мы не будем считаться с рекомендацией Генерального комитета, мы создадим крайне опасный прецедент. Не побудит ли это державы, обладающие в настоящее время оружием, которое может уничтожить весь мир, отбросить идею сосуществования и отказаться от взаимного уважения, что является пока что для них сдерживающим началом?

143. Ввиду всех этих соображений моя делегация будет голосовать за рекомендацию Генерального комитета.

Заседание закрывается в 13 ч. 5 м.